



جمهوری اسلامی ایران

وزارت علوم، تحقیقات و فناوری

برنامه درسی

دوره: کارشناسی ارشد

رشته: زبان و ادبیات عربی

ویژه عرب زبان‌ها

(خاص دانشگاه جامعه المصطفی)

گروه: علوم انسانی



تصویب جلسه ۵۳ مورخ ۱۳۶۵/۴/۲۶ شورای عالی برنامه‌ریزی آموزشی

نسخه بازنگری شده مصوب دهمین جلسه مورخ ۹۴/۱۰/۲ کمیته زبان و ادبیات عرب

شورای عالی برنامه‌ریزی آموزشی

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

برنامه درسی دوره کارشناسی ارشد رشته زبان و ادبیات عربی (ویژه عرب زبان‌ها)

- با استناد به مصوبه دهمین جلسه مورخ ۹۴/۱۰/۲ کمیته زبان و ادبیات فارسی، برنامه درسی بازنگری شده دوره کارشناسی ارشد رشته زبان و ادبیات عربی (ویژه عرب زبان‌ها) پیشنهادی دانشگاه جامعه المصطفی را به شرح زیر تصویب کرد:

- ۱- این برنامه از تاریخ تصویب خاص دانشگاه جامعه المصطفی و فقط برای یک دوره جهت اجرا ابلاغ می‌شود.
- ۲- برنامه درسی مذکور از تاریخ تصویب جایگزین برنامه درسی دوره کارشناسی ارشد رشته زبان و ادبیات عرب مصوب جلسه ۵۳ مورخ ۶۵/۴/۲۶ شورای برنامه‌ریزی می‌باشد.
- ۳- این برنامه از تاریخ تصویب فقط برای یک دوره قابل اجراست.

عبدالرحیم نوہابراهیم

دبير شورای عالی برنامه‌ریزی آموزشی
دبلم



فصل اول: دوره‌ی کارشناسی ارشد رشته‌ی زبان و ادبیات عربی

تعريف:

دوره‌ی کارشناسی ارشد زبان و ادبیات عربی دوره‌ی تخصصی در این رشته است که دانش پژوه بطور عمیق دروس آن را می‌شناسد و در پایان موفق به اخذ مدرک کارشناسی ارشد می‌شود.

اهداف کلی دوره:

- تربیت مدرس برای مقطع کارشناسی حوزه‌ها و دانشگاه‌های خارج از کشور در زمینه زبان و ادبیات عرب؛
- تربیت پژوهشگر در رشته مربوط؛
- تربیت نیروهای توانمند در زمینه ادبیات متون دینی مخصوصاً قرآنی؛
- تربیت مبلغ؛
- تذکر: مبلغ به معنای ابلاغ کننده بیام دین است
- تربیت افراد مستعد برای ورود به دوره دکتری.

سیاست‌های آموزشی:

- شکوفا شدن روحیه تحقیق در دانش پژوه با اختصاص حداقل ۳۰ درصد واحدها به کار تحقیق؛
- ایجاد توانایی تألیف، تدریس و ترجمه در رشته مربوط؛
- ایجاد توانایی استفاده از متون تخصصی؛
- نهادینه کردن اخلاق و معنویات در دانش پژوهان و محیط سازی به منظور تعالی اخلاقی؛
- ایجاد توانایی تبلیغ معارف قرآن و سنت با استفاده از منابع علمی مربوط؛
- شناخت عمیق، تحلیلی و تطبیقی متون عربی؛
- ابتدای نظام آموزشی بر مشارکت دانش پژوه و بهره‌گیری از روش‌های کارآمد آموزشی؛
- توجه به نیازهای منطقه‌ای فرآگیران؛
- تأکید بر استفاده از متون اساسی، جامع، موجز و کاربردی؛
- تدریس دروس به زبان عربی.

پذیرش:

فرآگیران این دوره از بین فارغ‌التحصیلان دوره کارشناسی رشته معارف اسلامی و زبان و ادبیات عرب انتخاب می‌شوند.

تبصره: در صورتی که دانش پژوهان رشته‌ای دیگر بخواهند در کارشناسی ارشد رشته زبان و ادبیات عربی شرکت کنند باید پیش نیازهای لازم را بگذرانند.



طول دوره و شکل آن:

تعداد کل واحدهای درسی دوره کارشناسی ارشد رشته زبان و ادبیات عربی ۳۴ واحد می‌باشد.

نظام و شکل دوره به صورت ترمی واحدی است.

طول دوره کارشناسی ارشد رشته زبان و ادبیات عربی حداقل ۵ ترم (نیم سال) می‌باشد.

هر واحد درسی نظری برابر با ۱۶ ساعت و هر واحد درسی عملی برابر با ۳۲ ساعت می‌باشد که در یک ترم ۱۶ هفته‌ای ارائه می‌شود.

محورهای دروس:

ردیف	عنوانین	تعداد واحد
۱	دروس پایه	۸
۲	دروس تخصصی	۱۴
۳	دروس اختیاری - الزامی	۱۲
۴	دروس جبرانی ^۱	۱۲
جمع کل		۳۴

اهمیت و ضرورت:

از آنجا که بسیاری از منابع علوم اسلامی به زبان عربی بوده و تسلط به آن می‌تواند در فرآگیری معارف اسلامی و تبلیغ مؤثر باشد لازم است رشته زبان و ادبیات عربی بطور مستقل مورد توجه قرار گیرد.

نقش و توانایی:

دانش پژوهان این رشته می‌توانند محقق و مدرس ادبیات عرب شوند و با تسلط بر زبان عربی در امر تبلیغ معارف اسلامی و ابلاغ فرهنگ دینی به جوامع بشری آنان را از این منابع سرشار و بهره‌مند سازند.



۱. دروس جبرانی در جمع کل محاسبه نشده است.

فصل «وم

جدول دروس



الف) دروس پایه:

تاریخ	عنوان درس	تعداد واحد	ساعت			پیش‌نیاز	توضیحات
			عملی	نظری	جمع		
۱	فرهنگ نویسی و فرهنگ شناسی عربی	۲	-	۳۲	۳۲		
۲	صرف و نحو (۱)	۲	-	۳۲	۳۲		
۳	صرف و نحو (۲)	۲	-	۳۲	۳۲		(صرف و نحو (۱))
۴	معانی و بیان و بدیع	۲	-	۳۲	۳۲		
	جمع کل	۸	-	۱۲۸	۱۲۸		

ب) دروس تخصصی:

تاریخ	عنوان درس	تعداد واحد	ساعت			پیش‌نیاز	توضیحات
			عملی	نظری	جمع		
۱	تاریخ ادبیات از دوره جاهلی تا پایان اموی	۲	-	۳۲	۳۲		
۲	متنون نظم و نثر از دوره جاهلی تا پایان اموی	۲	-	۳۲	۳۲		
۳	تاریخ ادبیات از دوره عباسی تا سقوط بغداد	۲	-	۳۲	۳۲		
۴	متنون نظم و نثر از دوره عباسی تا سقوط بغداد	۲	-	۳۲	۳۲		
۵	تاریخ ادبیات دوره معاصر	۲	-	۳۲	۳۲		
۶	پایان‌نامه	۴	-	۶۴	۶۴		
	جمع کل	۱۴	-	۲۲۴	۲۲۴		



ج) دروس اختیاری - الزامی:

نوبت‌بچهات	پیش‌نیاز	ساعت			تعداد واحد	عنوان درس	نمره
		عملی	نظری	جمع			
		-	۳۲	۳۲	۲	مطالعات زبان شناسی قدیم	۱
		-	۳۲	۳۲	۲	متون نظم و نثر دوره معاصر	۲
		-	۳۲	۳۲	۲	مطالعات صوتی و صرفی	۳
		-	۳۲	۳۲	۲	نقد ادبی	۴
		-	۳۲	۳۲	۲	مطالعات زبان شناسی معاصر	۵
		-	۳۲	۳۲	۲	فنون نثر عربی معاصر	۶
		-	۳۲	۳۲	۲	نظریه تأویل در ادبیات عربی قدیم و معاصر	۷
		-	۳۲	۳۲	۲	روش تحقیق	۸
		-	۲۵۶	۲۵۶	۱۶	جمع کل	

قدکرو: از مجموع (۱۶) واحد دروس اختیاری — الزامی فوق دانش پژوهان باید (۱۲) واحد آن را انتخاب و بگذرانند.

د) دروس جبرانی:

نوبت‌بچهات	پیش‌نیاز	ساعت			تعداد واحد	عنوان درس	نمره
		عملی	نظری	جمع			
		-	۳۲	۳۲	۲	ادبیات عرب (۱)	۱
	ادبیات عرب (۱)	-	۳۲	۳۲	۲	ادبیات عرب (۲)	۲
		-	۳۲	۳۲	۲	منبع شناسی	۳
		-	۳۲	۳۲	۲	نقد شباهات ادبی قرآن	۴
		-	۳۲	۳۲	۲	زبان شناسی پیشرفته	۵
		-	۳۲	۳۲	۲	ادبیات و علوم دینی	۶
		-	۱۹۲	۱۹۲	۱۲	جمع کل	



فصل سوم

سرفصل دروس



فرهنگ نویسی و فرهنگ شناسی عربی

دروس پیش نیاز:	نظری	پایه	نوع واحد	۲	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:			
	عملی					فرهنگ نویسی و فرهنگ شناسی عربی			
	نظری	تخصصی				عنوان درس به انگلیسی:			
	عملی					Arabic lexicography			
	نظری	اخباری			تعداد ساعت				
	عملی								
	نظری	جبرانی							
	عملی								
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد			<input type="checkbox"/> آموزش تکمیلی: دارد						
<input type="checkbox"/> سمینار		<input type="checkbox"/> سفر علمی		<input type="checkbox"/> کارگاه		<input type="checkbox"/> آزمایشگاه			

هدف:

- هدف اصلی:

- توانایی دانشجو در به کارگیری فرهنگ‌های مختلف در کارهای پژوهشی رشته عربی

- اهداف فرعی:

- آشنایی با تاریخ نشأت و پیدایش فرهنگ نویسی.

- سیر تحول فرهنگ نویسی.

- فرهنگ نویسی عربی.

- آشنایی با مکاتب فرهنگ نویسی عربی.

- آشنایی با شیوه کاربرد فرهنگ‌های مختلف عربی که براساس مکاتب گوناگون تدوین یافته‌اند.

سرفصل دروس:

- آشنایی با مفهوم و معنی واژه‌ی (معجم) و سیر تغیر و تحول تاریخ تدوین فرهنگ نویسی

- تقسیم فرهنگ‌ها به فرهنگ‌های عمومی مانند: معجم العین، الصحاح و تاج العروس و غیره، و تخصصی مانند فرهنگ اصطلاحات، فرهنگ معناشناسی (معجم المعانی) و کتب واژه‌های غریب و نامانوس در قرآن و حدیث.

- تقسیم فرهنگ‌های لغت (المعاجم اللغوية) بر اساس روش تدوین مانند:

- روش آوایی مانند: فرهنگ (العین از خلیل بن احمد فراہیدی)، (التهذیب از ازهري) و غیره

- روش قافیه‌ای، مانند: (تاج اللغة والصحاح العربية از اسماعيل جوهري)، (ترويح الازواح في تهذيب الصحاح از محمود بن احمد زنجاني)، (لسان العرب از ابن منظور)، (القاموس المحيط از فیروزآبادی) و غیره.

- روش الفبائی، مانند: (معجم الجیم از شیبانی)، (مقایس اللغة از احمد بن فارس رازی)، (اساس البلاغه از زمخشیری)، (المعجم الوسيط از فرهنگستان زبان عربی در قاهره) و غیره که در دوره معاصر با همین شیوه نگاشته شده است.

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقيق (پژوهش)
-	-	+	+

منابع پیشنهادی:

- اصلی

- مقدمه معجم الصحاح جوهری؛ محقق معجم احمد عبدالغفور عطار
- مقدمه معجم تزویج الارواح فی تهذیب الصحاح؛ محقق معجم د، محمد صالح شریف عسکری

- فرعی

- المعجم العربي نشأته وتطوره؛ د.حسین نصار
- المعجمات اللغوية؛ د.محمد ابوالفرح
- المعاجم اللغوية؛ د.محمد ابراهيم نجا



صرف و نحو (۱)

دروس پیش‌نیاز:	نظری	نحو واحد	۳۲	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:	
	عملی				صرف و نحو (۱)	
	نظری				عنوان درس به انگلیسی:	
	عملی				Grammar ۱	
	نظری					
	عملی					
	نظری					
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> دارد		آموزش تکمیلی:		
<input type="checkbox"/> سینیار		<input type="checkbox"/> کارگاه		<input type="checkbox"/> سفر علمی		
<input type="checkbox"/> آزمایشگاه		<input type="checkbox"/> آزمایشگاه				

هدف: فرآگرفتن یک دوره صرف و نحو در سطح عالی

سرفصل دروس:

- کلمه و کلام - علامت اسم و فعل - معرب و مبنی - انواع اعراب، اعراب اسماء سته - اعراب اسم غیر منصرف
- اقسام معرفه - مبتدا و خبر - افعال ناقصه - حروف مشبهه به لیس - افعال مقایسه - ان و اخوات آن - افعال قلوب - الاشتغال - تنازع - مفعول مطلق - مفعول لاجله - مفعول فيه - مفعول معه - استثناء - حال - تمییز.

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقیق (پژوهه)
-	-	+	-

منابع پیشنهادی:

اصلی

- شرح ابن عقیل

فرعی

- سیوطی
- معنی اللیب
- شذور الذهب
- اوضاع السالک



صرف و نحو (۲)						
دروس پیش‌نیاز:	نظری	پایه				عنوان درس به فارسی:
	عملی				تعداد واحد:	صرف و نحو (۲)
	نظری				تعداد ساعت	عنوان درس به انگلیسی:
	عملی	شخصی	نوع واحد			Grammar ۲
	نظری					
	عملی	اختیاری				
	نظری					
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> دارد		آموزش تكميلی: <input checked="" type="checkbox"/> دارد <input type="checkbox"/> سفر علمی <input type="checkbox"/> کارگاه <input type="checkbox"/> آزمایشگاه <input type="checkbox"/> سمینار		

هدف: فراگرفتن یک دوره صرف و نحو در سطح عالی

سرفصل دروس:

حرروف جر - اضافه - اعمال مصدر - اعمال اسم فاعل - اعمال اسم مفعول - اینیه مصادر - صیغه مشبّه - تعجب - افعال مدرج و ذم - افعل التفضيل - نعت - توکید - عطف بحرروف - عطف نسق - بدل - نداء - استغاثه - الندبه - الترمیم - اختصاص - اسمای اصوات - اعراب فعل - تصريف - اعلان - ادغام - مقصور و ممدود تصغير - نسبت و غیره.

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقیق (پروردۀ)
-	-	+	-



منابع پیشنهادی:

- اصلی

- جلد دوم شرح ابن عقل

- فرعی

- سیوطی

- معنی اللہیب

- شذور الذهب

تاریخ ادبیات از دوره جاهلی تا پایان اموی					
دروس پیش‌نیاز:	نظری	پایه		تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:
عملی				۲	معانی و بیان و بدیع
نظری					
عملی		تخصصی			
نظری			نوع واحد		
عملی					
نظری		اختیاری			
عملی					
نظری					عنوان درس به انگلیسی:
عملی		جهنمی			Rhetoric
			آموزش تکمیلی: دارد <input checked="" type="checkbox"/>		
			ندارد <input type="checkbox"/>		
سمینار <input type="checkbox"/>		سفر علمی <input type="checkbox"/>	کارگاه <input type="checkbox"/>	آزمایشگاه <input type="checkbox"/>	

هدف: تدریس یک دوره مباحث معانی و بیان در سطح عالی.

سرفصل دروس:

- فصاحت و بلاغت - خبر و اشاء - اسناد خبری - احوال مستند تا خیر المستند - تقديم المستند - قصر - طرق قصر - فصل و وصل - ایجاز و اطناب و مساوات - علم بیان و تعریف آن تشبیه و اقسام آن - حقیقت و مجاز - مجاز و اقسام آن - استعاره و اقسام آن - مراعات النظیر - توریه - جمع - تقریق و اقسام آن - مبالغه - تأکید - المدح - بما یشبه بالذم - موازنہ - قلب و دیگر محسنات بدیعی.

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقیق (یروزه)
-	-	+	-

منابع پیشنهادی:

اصلی

- مختصر تفتازانی

- جواهر البلاغه؛ احمد هاشمی

فرعی

- اسرار البلاغه؛ جرجانی

- اساس البلاغه؛ زمخشری

- دلائل الاعجاز؛ جرجانی

- تقد الشعر اسامه بن مقد



متون نظم و شعر از دوره جاهلی تا پایان اموی						
دروس پیش‌نیاز:	نوع	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:			
عملی	پایه	۲	تاریخ ادبیات از دوره جاهلی تا پایان اموی			
نظری	تحصیلی					
عملی	اختیاری	۳۲	عنوان درس به انگلیسی:			
نظری			History of literature from the Pre-Islamic period to the Umayyad dynasty			
عملی						
نظری						
عملی						
نظری						
عملی						
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> دارد		آموزش تکمیلی: <input type="checkbox"/> سینما <input type="checkbox"/> موزه <input type="checkbox"/> کتابخانه		
<input type="checkbox"/> سمینار		<input type="checkbox"/> سفر علمی		<input type="checkbox"/> کارگاه <input type="checkbox"/> آزمایشگاه		

هدف: آشنایی با اوضاع سیاسی و اجتماعی و ادبی این دوره و شناخت انواع شعر و نثر در این دوره و آشنایی با تحولات و حوادث تاریخی و علل پیدایش و تأثیر آنها در آثار مثور و منظوم عصر جاهلی تا پایان عصر اموی.

سرفصل دروس:

- تعریف تاریخ ادبیات - تقسیمات تاریخ ادبیات، جزیره العرب و تاریخ قدیم آن - حکومت‌های عربی در شمال (غسانیها - منذرها کنده)
- احوال دوره جاهلیت (زندگی - دانشها - دین)
- روایت شعر جاهلی - مهمترین منابع شعر جاهلی - شرح حال و بررسی شعر صاحبان معلقات شعر صعالیک - نثر دوره جاهلی - ظهور اسلام - تأثیر قرآن و حدیث - شعر در عصر پیغمبر⁶ و خلفای راشدین - شعرای مخضرم - نثر و تطور آن - خطابه - مراکز شعر در دوره بنی امية - تأثیرات عمومی در شعر و شعراء - شاعران سیاست - شاعران شیعی - شاعران خوارج و بنی امية - نویسنده‌گی و نویسنده‌گی دواوین و غیره.

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان‌ترم	آزمون نهایی	تحقيق (پروزه)
-	-	+	+

منابع یشنهدادی:

- اصلی

- تاریخ ادبیات؛ دکتر شوقی ضیف (جلد اول و دوم)

- فرعی

- تاریخ ادبیات؛ بروکلمان

- تاریخ ادبیات؛ حنا الفاخوری

- تاریخ ادبیات؛ جرجی زیدان



دروس پیش‌نیاز:	تاریخ ادبیات از دوره عباسی تا سقوط بغداد			عنوان درس به فارسی:
عملی			تعداد واحد:	متون نظم و نثر از دوره جاهلی تا پایان اموی
نظری	تحصیلی			
عملی		نوع واحد		
نظری				عنوان درس به انگلیسی:
عملی	اختیاری		تعداد ساعت	Poetry and prose from the Pre-Islamic period to the end of Umayyad dynasty
نظری				
عملی	جبرانی			
نظری				
عملی				
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		آموزش تکمیلی: دارد <input type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/> سمینار		<input type="checkbox"/> کارگاه	<input type="checkbox"/> سفر علمی	<input type="checkbox"/> آزمایشگاه

هدف: آشنایی با آثار متعدد و منظوم این دوره و تبحر در اصلاحات و ترکیبات شعر و نثر این دوره.

سرفصل دروس:

- معلقات سبع - نثر کهنه - بررسی ادبی و اعجاز و تلاوت لائق ده سوره از قرآن کریم - ده خطبه از نهج البلاغه
- شعر صعلیک شعر بن ابی ریبعه - شاعران عذری شاعران زهد از قبیل ابوالاسود دوبیلی - شعر ذوالرمد
- رجز گویان از قبیل عجاج - نثر عبدالحمید کاتب و غیره.

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقیق (پژوهه)
-	-	+	+

منابع یشناهادی:

اصلی

- مجانی الحدیثه (جلد اول)

- قرآن کریم

- نهج البلاغه

فرعی:

- مجانی الادب

- شعراء النصرانیه؛ تأليف بستانی

- جمهوره خطب العرب

- رسائل البلغاء؛ کرد علی پناه



متنون نظم و نثر از دوره عباسی تا سقوط بغداد								
دروس پیش‌نیاز:	نوع واحد	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:					
	پایه نصوصی				تاریخ ادبیات از دوره عباسی تا سقوط بغداد			
	نحوی				عنوان درس به انگلیسی:			
	نحوی				Abbasid dynasty literature history			
	نحوی							
	نحوی							
	نحوی							
	نحوی							
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> دارد		آموزش تکمیلی: دارد				
<input type="checkbox"/> سینیار		<input type="checkbox"/> سفر علمی		<input type="checkbox"/> آزمایشگاه				

هدف: آشنایی با اوضاع سیاسی و اجتماعی و تاریخ وسیکهای شعری و نثری این دوره و بررسی میزان و اختصاصات آثار هر یک از شاعران و نویسندهای این دوره.

سرفصل دروس:

- اوضاع سیاسی (دوره عباسی - سازمان‌های اداری و سیاسی علوی‌ها و خوارج)
- اوضاع اجتماعی (تمدن و میل به ثروت و اشرافیت، شعوبیه)
- اوضاع فکری و ادبی - امتیازات شعری دوره عباسی اول - بزرگان شعر از قبیل بشاره - ابونواس - ابوالعتابیه
- شاعران شیعی از قبیل: سید حمیری - دعبل - دیک الجن - شاعران برامکه خطب و رسائل - بررسی نویسندهای از قبیل: ابن مففع - سهل بن هارون - تسلط غلامان ترک بر حکومت - شورش زنگیان - شورش اسماعیلیه - بررسی شاعران و نویسندهای از قبیل: بختی - ابن رومی - ابن معتز - صنوبری - جاحظ - ابن قتبیه.

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقیق (پروردۀ)
-	-	+	+

منابع یشنهدادی:

- تاریخ الادب العربی (ج ۳ و ۴)، تألیف دکتر شوقی صیف



دروس پیش‌نیاز:	نظری	تاریخ ادبیات دوره معاصر			عنوان درس به فارسی:
	عملی			۲	متون نظم و نثر از دوره عباسی تا سقوط بغداد
	نظری	تخصصی			
	عملی	نوع واحد			
	نظری	اختیاری		۳۲	عنوان درس به انگلیسی:
	عملی				Abbasid dynasty poetry and prose
	نظری				
	عملی				
	نظری				
	عملی				
		آموزش تکمیلی: دارد <input checked="" type="checkbox"/> ندارد <input type="checkbox"/>			
		<input type="checkbox"/> آزمایشگاه <input type="checkbox"/> کارگاه <input type="checkbox"/> سفر علمی <input type="checkbox"/> سمینار			

هدف: آشنایی با آثار مظلوم و مشور این دوره و تبرح در اصطلاحات و عبارات شعری و نثری این دوره.

سرفصل دروس:

- قرائت آثار شاعرانی از قبیل بشار — ابونواس — ابوالعتاہیه — شاعران شیعی از قبیل — سید اسماعیل حمیری -
- منصور نمری دعل — دیک الجن — شاعران برآمکه از قبیل ابان عبدالحمید لاحقی — شعرای غزل — شعرای معزاله رسائل دیوانی — خطب و مواعظ و آثار نویسنده‌گانی از قبیل: ابن مقفع — سهل بن هارون — و شعر شاعرانی از قبیل بحتری — متنبی — ابو تمام — صنوبری و آثار نویسنده‌گانی از قبیل: ابراهیم صولی — جاحظ — ابن قبیبه — سعید بن حمید — و نظایر آنها.

روش ارزشیابی:

از روش ارزشیابی مستمر	مبان نرم	آزمون نهایی	تحقیق (پروژه)
-	-	+	+

منابع یشنوده‌ای:

اصلی:

- مجازی الحدیثه (جلد سوم); البستانی

فرعی:

- الاغانی

- مجازی الادب

- عقد الفريد

- محاضرات الدياء؛ راغب اصفهانی



دروس پیش‌نیاز:	نظری	تحصیلی	مطالعات زبان شناسی قدیم		۲	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی: تاریخ ادبیات دوره معاصر			
	عملی									
	نظری									
	عملی									
	نظری	اختیاری	نوع واحد	۳۲	تعداد ساعت	عنوان درس به انگلیسی: Contemporary literature				
	عملی									
	نظری	جبرانی								
	عملی									
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> دارد		آموزش تکمیلی:						
<input type="checkbox"/> سینما		<input type="checkbox"/> کارگاه		<input type="checkbox"/> سفر علمی		<input type="checkbox"/> آزمایشگاه				

هدف: آشنایی با تحولات فکری و سیاسی و ادبی این دوره و بررسی آثار شاعرا و نویسندهای معاصر.

سرفصل دروس:

- انگیزه‌های سیاسی و اجتماعی و ادبی دوره نهضت — اثر هیأت‌های اعزامی از اروپا — اثر جامع الازهر — اثر سوریها در نهضت — تأثیر روزنامه‌های عربی در مصر و شام و ترکیه — خطابه، کتابت — تدوین و ترجمه — بررسی آثار نویسندهای شاعران مصر — سوریه — عراق — لبنان — فلسطین — الجزایر — تونس.

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقیق (پژوهش)
-	-	+	+

منابع پژوهشی:

- اصلی

- تاریخ ادبیات عربی؛ عمرد سوقی
- ثورة الفكر في أدبنا الحديث؛ إزغالي شكري

- فرعی:

- تاریخ ادبیات؛ جرجی زیدان
- قضایا الشعر المعاصر نازك الملانكه



دروس پیش‌نیاز:	نظری	پایه	نوع واحد	۲	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی: مطالعات زبان شناسی قدیم				
	عملی									
	نظری									
	عملی									
	نظری	تخصصی								
	عملی									
	نظری									
	عملی									
آموزش تکمیلی: دارد		<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> سفر علمی		<input type="checkbox"/> آزمایشگاه				
<input type="checkbox"/> سمینار		<input type="checkbox"/> کارگاه		<input type="checkbox"/> مطالعه		<input type="checkbox"/> هدف:				

- **هدف اصلی:**

- آشنایی دانشجویان با مهم‌ترین شاخه‌های زبانی کهن که با زبان عربی هم خانواده محسوب می‌گردند.

- **اهداف فرعی:**

- آشنایی با زبان‌های کهنه‌ی که در شبه جزیره عرب، آسیا و شمال آفریقا رواج داشته‌اند.

- آشنایی با زبان‌های کهنه‌ی متفرض شده، مانند: آکادی (آشوری، بابلی)، زبان‌های قدیم یمن چون سیپی، معینی، حضرمي و غيره.

- آشنایی با زبان‌های کهنه‌ی که با تغییراتی چند، همچنان رواج دارند، مانند: عربی، عبری و سریانی.

- آشنایی با مهم‌ترین ویژگی‌های لغوی که این زبان‌ها را از یکدیگر متمایز می‌سازند.

- آشنایی با نسلت و پیدایش و سیر تحول خط و رموز نوشتاری این زبان‌ها.

سرفصل دروس:

- تقسیم‌بندی نژادی ملت‌های منطقه عربستان، آسیا و شمال آفریقا به نژادهای سامی، حامی، یافشی و وجوه این نامگذاری‌ها

- مطالعات صورت گرفته توسط دانشمندان مسلمان در مورد نژادهای مختلف

- زبان مردمان ما بین النهرین: زبان آشوری و بابلی

- سیر تحول این زبان‌ها از پیدایش تا انقراض

- زبان مردمان شامات: زبان آرامی، کتعانی، عبری و شاخه‌های آنها

- ویژگی‌ها و وجوده تشابه و اختلاف این زبان‌ها با یکدیگر

- زبان‌های مردمان شبه جزیره عربستان مانند: عربی باند، عربی باقی، عربی فصیح

- زبان‌های عرب‌های سرزمین‌یمن کهن، ایوبی، شاخه‌های آن و بررسی بقا و انقراض آنها

- بررسی مناطق پیدایش این ملت‌ها: حبشه، شمال آفریقا، مرز ارمنستان، جنوب عراق، سرزمین کتعان، شبه

جزیره عربستان، و بررسی نظرات مختلف باستان‌شناسان در این باره



متون نظم و نثر دوره معاصر

نوشته‌های این ملت‌ها: اعم از
منظر دانشمندان مسلمان قدیم و

- مباحث مریوط به خط

پیدایش و سیر تحول از

زبان‌شناسان و باستان‌شناسان غربی

- انواع خط نوشته‌ها؛ خط تصویری، خط میخی، خط هیروگلیفی، خط مقطعی

- خط میخی مهم‌ترین اختراع در زمینه توشتار در تاریخ بشر، نقش فینیقی‌ها در پیدایش خط ابجدی الفبا

- خط نوشته‌هایی که پس از آن پیدا شد مانند خط عبری، خط آرامی، خط سریانی و ویژگی‌های هر کدام

- بررسی مهم‌ترین نظریات پیدایش خط عربی، و آرای گوناگونی که در این زمینه ارائه شده است

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقیق (پژوهه)
-	-	+	+

منابع یشنهدایی:

- اصلی

- فقه اللغة؛ دکتر علی عبدالواحد وافی

- فرعی:

- فقه اللغات السامية؛ کارل بروکلمان.

- الساميون ولغاتهم؛ د. حسن ظاظا

- الخط والكتابة في الحضارة العربية؛ د. يحيى جبورى

- تاريخ الخط العربي وآدابه؛ محمد طاهر كردي



دروس پیش‌نیاز:	نظری	مطالعات صوتی و صرفی			عنوان درس به فارسی: متون نظم و نثر دوره معاصر		
	عملی						
	نظری	تخصصی	نوع واحد	تعداد ساعت			
	عملی						
	نظری	احیایی	۳۲	تعداد ساعت	عنوان درس به انگلیسی: History of contemporary poetry and prose		
	عملی						
	نظری	جبرانی					
	عملی						
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> آموزش تکمیلی: دارد		<input type="checkbox"/> سینما			
<input type="checkbox"/> سینما		<input type="checkbox"/> کارگاه		<input type="checkbox"/> سفر علمی			
<input type="checkbox"/> آزمایشگاه		<input type="checkbox"/> آموزش تکمیلی: دارد		<input type="checkbox"/> ندارد			

هدف: آشنایی با مصطلحات و تراکیب و عبارات آثار شاعران و نویسندهای معاصر.

سرفصل دروس:

- فرائت آثاری از نویسندهای معاصر از قبیل: عبدالله بک زهدی - عبدالله فکری - علی مبارک - محمد عبدہ - جمال الدین اسدآبادی - منغلوطی - طه حسین - مصطفی صادق رافعی وغیره - و فرائت شعر شاعرانی از قبیل: شعرای مهجر - حافظ ابراهیم - احمد شوقي - زهاوى - شاربی - علال فاسی - محمد مهدی بصیر، شعرای فلسطین.

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقيق (پژوهه)
-	-	+	+

منابع یشنوده‌ی:

- اصلی

- الجديد في الأدب العربي؛ حنا الفاخوري

- الشعرا المهجري؛ دكتور عبد الكريم اشتر

- فرعی:

- معالم في النقد العربي الحديث؛ دكتور عبد الكريم اشتر

- دواوین و آثار شاعران و نویسندهای معاصر



هدف:

دروس پیش‌نیاز:	نظری	پایه	نوع واحد	۲	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:			
	عملی					مطالعات صوتی و صرفی			
	نظری								
	عملی	شخصی							
	نظری	اختیاری				عنوان درس به انگلیسی:			
	عملی					Audio and morphological studies			
	نظری								
	عملی								
■ ندارد <input checked="" type="checkbox"/> دارد		<input checked="" type="checkbox"/> آموزش تکمیلی: دارد <input type="checkbox"/>		۳۲ ساعت					
<input type="checkbox"/> سمینار		<input type="checkbox"/> کارگاه <input type="checkbox"/> سفر علمی		<input type="checkbox"/> آزمایشگاه					

- توانا نمودن دانشجو نسبت به مهارت‌های آوایی از راه شناخت طبیعت و ساختار آواهای عربی.
- امکان تشخیص بین آواهای عربی و غیرعربی از راه شناخت مخارج اصوات عربی و صفات آنها.
- شناخت ویژگی‌های آواهای عربی.
- آشنایی دانشجو با احکام تجوید قرآن کریم و کسب مهارت کامل در ادای آن.
- توانمند ساختن دانشجو نسبت به تلفظ آواهای عربی با آهنگ عربی صحیح و بر اساس سیلاب‌های صوتی صرفی عربی.
- توانمند ساختن دانشجو نسبت به تولید و ساختن واژگان عربی بر اساس قواعد صرفی.

سرفصل دروس:

- درآمدی بر آواشناسی عمومی
- مطالعه آثار دانشمندان مسلمان در زمینه آواشناسی
- تعریف فونتیک و فونولوژی
- آشنایی با اقسام گوناگون دستگاه تکلم
- تقسیم‌بندی آواهای عربی از لحاظ مخارج و صفات
- آواهای صدادار و بی‌صدا
- مباحث قطع، تبر و تنعیم
- مبحث ریشه‌شناسی و تولید واژگان عربی
- نظریات زبان‌شناسان و علمای صرف در مورد استقاق و انواع آن
- نظریات علمای صرف درباره تناسب بین ریشه‌ها و واژگان
- رابطه بین ریشه‌های واژگان و معانی از منظر زبان‌شناسی و آواشناسی

روش ارزشسنجی:

ارزشسنجی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقيق (بروزه)
----------------	----------	-------------	---------------



+

نقد ادبي

-

مراجع يشهدى:

- اصلى

- الاصوات اللغوية از د. ابراهيم انيس.

- فرعى:

- علم اللغة العام؛ الاصوات از د. كمال بشر

- الصوت اللغوى فى القرآن الكريم؛ د. محمد حسين الصغير

- الكتاب؛ باب الإدغام؛ سيبويه

- سر صناعة الإعراب؛ ابن جنوى

- اسباب حدوث الحرف؛ ابن سينا



دروس پیش‌نیاز:	نظری	پایه	نوع واحد	۲	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:			
	عملی					نقد ادبی			
	نظری	تخصصی				عنوان درس به انگلیسی:			
	عملی					Literary criticism			
	نظری	اختیاری			تعداد ساعت	آموزش تکمیلی: دارد			
	عملی					<input checked="" type="checkbox"/> سینما			
	نظری	جبرانی			۳۲	<input type="checkbox"/> کارگاه			
	عملی					<input type="checkbox"/> آزمایشگاه			
<input type="checkbox"/> سینما		<input type="checkbox"/> سفر علمی		<input type="checkbox"/> کارگاه		<input type="checkbox"/> ندارد			

هدف:

- آشنایی با مبانی نقد ادبی و گرایش‌های آن
- بررسی انواع فنون ادبی و رابطه آنها با نقد ادبی
- آشنایی با ناقدان مسلمان عصر عباسی
- آشنایی با ناقدان معاصر
- بررسی برخی از مکاتب نقدی معاصر

سرفصل دروس:

- برخی از تعاریف مهم: نقد - ادبی - علم - فن
- اجتناس ادبی: داستان و عناصر آن - شعر و عناصر آن - رمان و عناصر آن - نمایشنامه و عناصر آن - مقاله و ترجمه ذاتی و عناصر آن.
- بررسی برخی از ناقدان مسلمان: محمد بن سلام جمحي - جاحظ - ابن قتيبة - ابن المعتن - قدامة بن جعفر - ابن طبا طبا - أمدی - جرجانی / حازم قرقاچین.
- بررسی برخی از ناقدان معاصر: میخائيل نعمه - عبدالرحمن شکری - عباس محمود عقاد - ابراهیم مازنی - پھیپی حقی
- روش‌های نقدی معاصر: شکل‌گرانی (نورمالیسم) - شکل‌گرانی روسی و چکی - ساختارگرایی
- نقد پس مدرنیسم: شالوده شکنی (ساختار شکنی) - نظریه تلقی (دریافت)



روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان فرم	آزمون نهایی	تحقيق (پژوهه)
-	-	+	+

منابع پشتهدادی:

- اصلی

- اصول تقدیم ادبی؛ احمد الشايب
- اسس النقد الأدبي عند العرب؛ دكتور بدوى
- نقد أدبي؛ أحمد كمال زكي

- فرعی:

- البيان والتبين؛ جاحظ
- الشعر والشعراء؛ ابن قتيبة
- الموازنة بين ابن تمام و البحترى؛ للمامدي
- الوساطة بين المبتنى وخضومه؛ قاضي جرجانى
- اسرار البلاغة؛ جرجانى
- دلائل الاعجاز؛ جرجانى
- النقد الأدبي اصوله و مناهجه؛ سيد قطب
- النقد المنهجي عند العرب؛ دكتور مندور
- مبادي النقد الأدبي؛ ريتشارد، ترجمة مصطفى بدوى



مطالعات زبان شناسی معاصر

دروس پیش نیاز:	نظری	پایه	نوع واحد	۲	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:			
	عملی					مطالعات زبان شناسی معاصر			
	نظری	تخصصی		۳۲	تعداد ساعت	عنوان درس به انگلیسی:			
	عملی					Contemporary linguistic studies			
	نظری	اختباری							
	عملی								
	نظری	جبرانی							
	عملی								
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد			<input type="checkbox"/> آموزش تکمیلی: دارد						
<input type="checkbox"/> سینیار			<input type="checkbox"/> کارگاه			<input type="checkbox"/> آزمایشگاه			

هدف:

- هدف اصلی:

- آشنایی با جدیدترین مباحث زبان شناسی در قرن بیستم میلادی به منظور توسعه پژوهش‌های جدید حوزه‌های زبانی عربی و خلق افق‌های تازه در زمینه فهم متون گوناگون عربی.

- اهداف فرعی:

- آشنایی با نظریات مدرن زبان در عصور اخیر.
- آشنایی با رویکردهای جدید زبانی.
- آشنایی با افق‌های جدید معناشناسی عربی.
- آشنایی با شیوه‌های جدید مطالعات زبانی.

سرفصل دروس:

- معنی‌شناسی (علم الدلالة) از جنبه آوایی، نحوی و صرفی.
- جنبه‌های تأثیرگذار در انتقال معنا.
- زبان‌شناسی (علم اللغو) و مباحث و شاخه‌های گوناگون آن مانند: زبان‌شناسی نوین در پرتو نظریات و مکاتب زبان‌شناسی معاصر مانند مکتب دو سوسور، بلمفیلد، چامسکی، وغیره.
- شاخه‌های متفاوت زبان‌شناسی مانند: زبان‌شناسی عمومی، زبان‌شناسی تطبیقی، زبان‌شناسی توصیفی، زبان‌شناسی تاریخی، زبان‌شناسی مقابله‌ای، زبان‌شناسی و نحو، مسائل زبان‌شناسی، نامگذاری‌های مختلف برای زبان‌شناسی، و ارتباط زبان‌شناسی با علوم و مختلف مانند: روان‌شناسی، جامعه‌شناسی، آموزش زبان.



روش ارزشیابی:

فنون تئر عربی معاصر

ارزشیابی مستمر	عیان نرم	آزمون بهایی	تحقیق (پژوهه)
-	-	+	+

منابع پیشنهادی:

- اصلی

- دلالة اللفاظ؛ دکتر انس ابراهیم انس

- علم اللغة؛ محمود السعران

- فرعی:

- علم الدلالة؛ فائز الداية

- بحوث السننیة عربیہ؛ میشاں زکریا

- مبادی اللسانیات؛ احمد محمد قدور



هدف: آشنایی با انواع نثر

نظريه تاویل در ادبیات عربی قدیم و معاصر

دروس پیش‌نیاز:	نظری	پایه	نوع واحد	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:	
	عملی				فنون نثر عربی معاصر	
	نظری					
	عملی	تخصصی				
	نظری			تعداد ساعت	عنوان درس به انگلیسی:	
	عملی	اختباری			Techniques of contemporary Arabic criticism	
	نظری		آزمایشگاه	۳۲ ساعت		
	عملی					
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> دارد		آموزش تكميلي: دارد		
<input type="checkbox"/> سمینار		<input type="checkbox"/> کارگاه		<input type="checkbox"/> سفر علمی		

نوع ادبی مانند: رمان - داستان - مقاله ادبی ادبیات جهانگردی - ادبیات سیره ذاتی - نمایشنامه و تحولات شکلی و محتوائی که درباره این نوع نثر ادبی انجام گرفته است.

سرفصل دروس:

- عوامل و انگیزه‌های نهضت در نثر عربی معاصر
- نثر مهاجری - نمایشنامه - مقاله ادبی - ادبیات جهانگردی - داستان کوتاه - داستان کوتاه در کشور عراق و ایران - داستان خیلی کوتاه - رمان در عراق و ایران - سیره ذاتی،

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقیق (پروژه)
-	-	+	+

منابع پیشنهادی:
اصلی

- دراسات في الأدب العربي الحديث (الش)، د. محمد أحمد ربيع و د. سالم الحمداني
- تطور الشر العربى الحديث؛ دكتور حلمى محمد القاعود
- الرحمة في الأدب العربي؛ شعب حليمي

فرعی:

- فن السيرة؛ احسان عباس، الترجمة الذاتية في الأدب العربي؛ د. يحيى ابراهيم عبد الله
- فن المقالة؛ د. محمد يوسف نجم - الشر المهجري: المضمون و صورة التعبير از د. عبدالكريم الاشترا
- نقد الرواية في الأدب العربي الحديث في مصر؛ د. احمد ابراهيم الهراري
- من أجل تقيية جديدة لنقد القصة القصيرة جداً - المقاربة الميكروسوبية؛ د. جميل حمداوى
- تطور الأساليب التحريرية في الأدب العربي؛ أنيس المقدسي
- فن السيرة؛ احسان عباس



روش تحقیق								
دروس پیش نیاز:	نظری	پایه	تخصصی	نوع واحد	۲	عنوان درس به فارسی:		
	عملی					نظریه تأویل در ادبیات عربی قدیم و معاصر		
	نظری							
	عملی							
	نظری		اختباری	۳۲	۱	عنوان درس به انگلیسی:		
	عملی					Interpretation theory in ancient and contemporary Arabic literature		
	نظری		جبرانی	۳۲	۱			
	عملی							
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد			<input type="checkbox"/> آزمایشگاه			آزمایشگاه		
<input type="checkbox"/> سینیار			<input type="checkbox"/> کارگاه			سفر علمی		

هدف: شناخت تأویل و متن شناسی از دیدگاه ادبی و تفسیری در قدیم و معاصر.

سرفصل دروس:

- تعریف تأویل در لغت و مکاتب مختلف
- تأویل در متن شناسی (علم النص)
- تأویل در مکاتب تفسیری
- فرق بین تأویل و تفسیر
- تأویل در مکاتب ادبی - نقدی غربی (هیرمونتیک)
- تأویل در روانشناسی و معنا شناسی از دیدگاه مکاتب ادبی
- آزار و وسائل تأویل و متنون شناسی مانند: آزار نحوی - بلاغی و زبان شناسی

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان نرم	آزمون نهایی	تحقیق (پروژه)	منابع پیشنهادی
-	-	+	+	

منابع پیشنهادی:

اصلی:

- اللغة والمعنى: مقاربات في فلسفة اللغة؛ مخلوف سيد احمد قضية المعنى: القرآن ودراسة في التأویل؛ منصور مذكور أبوشلش
- مفهوم التأویل في القرآن الكريم والحديث؛ دکتور فریده زمرد

فرعی:

- قضية اللفظ والمعنى وأثرها في تدوين البلاغة لعربیہ؛ د. علی محمد حسن المعماري
- تأویل الخطاب القرآن بين الانضباط والنarrative؛ عزیز محمد عدمان
- استقبال النص عند العرب؛ دکتور محمد المبارك
- تأویل مکمل القرآن؛ ابن قتيبة
- تأویل مختلف الحديث؛ ابن قتيبة



دروس پیش‌نیاز:	نظری	ادبیات عرب (۱)		عنوان درس به فارسی: روش تحقیق و سمینار مسائل علمی مربوط به رشته مربوطه عنوان درس به انگلیسی: Research methodology
	عملی		۲	
	نظری	شخصی		
	عملی		نوع واحد	
	نظری	اختیاری		
	عملی		۳۲	
	نظری	جهانی		
	عملی		تعداد ساعت	
■ آموزش تکمیلی: دارد □ ندارد		■ سمتیار □ آزمایشگاه ■ کارگاه □ سفر علمی		

هدف: مطالعات و تحقیق درباره موضوعات مربوط به ادبیات عربی و معارف اسلامی.

سرفصل دروس:

- دانشجو موضوعی را برای سمینار تحت نظرارت یکی از استادان متخصص معین می‌کند و در پایان نیمسال در جلسه مخصوصی با حضور دانشجویان موضوع مورد تحقیق خود را ارائه می‌دهد.

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان‌ترم	آزمون نهایی	تحقیق (پروژه)
-	-	+	+



عنوان درس به فارسی: ادیات عرب (۱)	تعداد واحد:	۲	پایه تخصصی	نظری عملی	دروس پیش نیاز:
عنوان درس به انگلیسی:	تعداد ساعت	۶۸	نوع واحد	اختیاری	نظری عملی
				جبرانی	نظری عملی
■ آموزش تکمیلی: دارد	■ ندارد				
<input type="checkbox"/> سینیار	<input type="checkbox"/> آزمایشگاه	<input type="checkbox"/> کارگاه	<input type="checkbox"/> سفر علمی		

هدف: تسلط دانش پژوهان بر مباحث کاربردی ادبی و تطبیق آن بر متون اصیل.

سرفصل دروس:

- تعیین ضرورت و جایگاه مباحث ادبیات در فهم نصوص دینی
- بیان نکات مهم و کاربردی مانند:

 - مسوغات ابتدا به نکره
 - شباهت و تفاوت بین حال و تمیز
 - فرق بین عطف بیان و بدل
 - اقسام عطف
 - اعراب اسماء شرط و استفهام و ...

- بررسی آیات و متون ادبی منتخب مانند: (سوره‌ی مائدہ / ۳۰-۲۷، سوره‌ی طه / ۲۵-۳۵، سوره‌ی انعام / ۱۱۲ و ۱۱۴، متن تفسیر مجتمع البیان، سوره‌ی غافر، ص ۷۹۸ - ۸۰۵)

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقیق (پژوهه)
-	-	+	-

منابع پیشنهادی:

- اصلی
 - متن تدوین شده جامعه
- فرعی:
 - مجتمع البیان، بحث الاعراب
 - معنی اللیب باب رابع و باب هشتم
 - النحو الوافى



ادبیات عرب (۲)

- شرح الكافیة
- املاء ما منَّ به الرحمن
- اعراب القرآن؛ درویش
- الجدول فی اعراب القرآن؛ صافی

راه کارهای اجرایی درس:

- انتخاب آیات و روایاتی که منضم نکات کاربردی قابل توجیهی از مباحث ادبیات باشد، مانند آب و ضو.
- انتخاب متون درسی از علوم مختلف حوزوی مانند: تفسیر، فقه، اصول و ...
- بخشی از مباحث به عنوان تحقیق به دانش پژوهان واگذار شود و استاد مجازند حدود یک چهارم نمره را به آن اختصاص دهد.



ادیات عرب (۱)	نظری	پایه	۲	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:
	عملی				ادیات عرب (۲)
	نظری	تخصصی	نوع واحد	تعداد ساعت	عنوان درس به انگلیسی:
	عملی				
	نظری	اختیاری	۶۸	تعداد ساعت	
	عملی				
	نظری	جبرانی			
	عملی				
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> دارد		آموزش تکمیلی: <input type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/> سینیار		<input type="checkbox"/> سفر علمی		<input type="checkbox"/> کارگاه	
<input type="checkbox"/> آزمایشگاه		<input type="checkbox"/> میان‌ترم		<input type="checkbox"/> ارزشیابی مستمر	

هدف: ایجاد توانایی تطبیق قواعد کاربردی و مباحث مفردات.

سرفصل دروس:

- بیان نکات مهم و کاربردی از مفردات مانند:
 - ان، آن، ما، آما، لاما، لام و ...
 - بیان نکات مهم بلاغی همچون استعاره، کنایه و ...
- بررسی آیات و متنون ادبی منتخب مانند: (سوره‌ی بقره / ۲۵۵، آل عمران / ۱۷۸، ابراهیم / ۱۲ و ...، متن تفسیر مجمع‌البیان، سوره‌ی یوسف، ذیل آیه ۱ الی ۱۰)

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان‌ترم	آزمون نهایی	تحقيق (پژوهه)
-	-	+	-

منابع پیشنهادی:

- اصلی

- متن تدوین شده جامعه

- فرعی:

- مجمع‌البیان، بحث‌الاعراب

- معنی‌اللیب باب اول

- الکشاف

- شرح‌الكافیة

- اعراب‌القرآن، درویش

- مختصر‌المعانی



منبع شناسی

- جواهر البلاغه

راه کارهای اجرایی درس:

- انتخاب آیات، روایات و اشعاری که متنضم نکات کاربردی قابل توجهی از مباحث ادبیات باشد، مانند آیه تیمّم.
- انتخاب متون درسی از علوم مختلف حوزوی مانند: تفسیر، فقه، تاریخ و ...
- بخشی از مباحث به عنوان تحقیق به داش پژوهان واگذار شود و حدود یک چهارم نمره را به آن اختصاص بابد.



نقد شیوه‌های ادبی قرآن

دروس پیش‌نیاز:	نظری	پایه	۲	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:	
	عملی				منبع شناسی	
	نظری					
	عملی					
	نظری	اختیاری	نوع واحد	تعداد ساعت	عنوان درس به انگلیسی:	
	عملی					
	نظری					
	عملی					
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> آموزش تکمیلی: دارد				
<input type="checkbox"/> سمینار		<input type="checkbox"/> سفر علمی		<input type="checkbox"/> کارگاه		
<input type="checkbox"/> آزمایشگاه						

هدف: شناخت منابع اصلی و فرعی مورد استفاده در رشته.

سرفصل دروس:

- معرفی منابع دروس رشته و بررسی و مطالعه منابع و ارائه گزارش خلاصه‌ای از آن
- معرفی معاجم مانند: لسان العرب و تاج العروس و اقرب الموارد و مقاييس اللغاة ولاروس والعين و ...
- معرفی مصادر ادب عربی مانند: معلقات و مفضليات وأصميات و ارائه نمونه‌هایی از هر کدام
- معرفی ديوان‌های شعری مانند: حماسه ابو تمام و ديوان متني و فارض و شريف رضي و ارائه نمونه‌هایی از هر کدام
- معرفی موسوعات مانند: جمهرة خطب العرب و جمهرة اشعار العرب و الموسوعة الادبية و ارائه نمونه‌ای از هر کدام

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقيق (پژوهه)
-	-	+	-

منابع پیشنهادی:

- تاریخ الادب العربي؛ بروکلمان
- منبع شناسی؛ انتشارات سمت
- منابع مذکور در سرفصل

راه کارهای اجرایی درس:

- هر دانش پژوه موظف است حداقل گزارشی از چند منبع از منابع را تحت نظر استاد تنظیم و ارائه نماید که پنج نمره امتحان اختصاص به آن دارد.



زبان شناسی پیشرفته							
دروس پیش‌نیاز:	نظری	پایه		تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:	نقد شبهات ادبی قرآن	
عملی			۲				
نظری		تخصصی					
عملی		نوع واحد					
نظری		اختباری			تعداد ساعت		
عملی				۳۲			
نظری		جهانی				عنوان درس به انگلیسی:	
عملی							
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> آموزش تکمیلی: دارد					
<input type="checkbox"/> سینیار		<input type="checkbox"/> کارگاه		<input type="checkbox"/> سفر علمی		<input type="checkbox"/> آزمایشگاه	

هدف: آشنایی با انواع شبهات ادبی قرآن و توانایی بر نقد، تحلیل و پاسخگویی به آنها.

سرفصل دروس:

- تاریخچه و علل پیدایش شبهات ادبی قرآن
- آشنایی با آراء و افکار مستشرقان در زمینه شبهات ادبی قرآن و تحلیل آنها
- انتخاب نمونه‌هایی از شبهات و تحلیل، نقد و پاسخگویی به آنها

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقیق (پژوهه)
-	-	+	-

منابع پیشنهادی:

- تأویل شکل القرآن؛ ابن قتیبه
- اعراب القرآن؛ زجاج
- البحر المحيط؛ ابو حیان اندلس

راه کارهای اجرایی درس:

- هر دانش پژوه موظف است، تحت نظر استاد به تحلیل شبهه‌ای از شبهات ادبی قرآن در کلاس پردازد. و پنج نمره امتحان اختصاصی به آن دارد.



ادبیات و علوم دینی											
دروس پیش‌نیاز: فقه اللغة	نظری	پایه	تخصصی	نوع واحد	۲	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی:				
	عملی						زبان‌شناسی پیشرفته				
	نظری						عنوان درس به انگلیسی:				
	عملی										
	نظری	اختیاری			۳۲	تعداد ساعت	آموزش تکمیلی: دارد				
	عملی						<input type="checkbox"/> ندارد				
	نظری						<input type="checkbox"/> سینتار				
	عملی	جبرانی					<input type="checkbox"/> کارگاه				
	نظری						<input type="checkbox"/> سفر علمی				
	عملی						<input type="checkbox"/> آزمایشگاه				

هدف: شناخت و بررسی مفاهیم بنیادی زبان‌شناسی با توجه با رویکرد مباحث قرآنی.

سرفصل دروس:

- تحلیل و فهم دقیق زبان‌شناسی از قبیل اصوات، حروف، قواعد، معناشناسی، تجزیه و تحلیل کلام
- آشنایی با نظرات زبان‌شناسان مشهور مانند: جاحظ، دی‌سوسور و جاکو سیون، چامسکی
- مکتب‌های زبان‌شناسی (مانند: خلیل، جواهری، زمخشری، ...)
- نگاه اجمالی به دیدگاه مستشرقان نسبت به زبان قرآن
- زبان‌شناسی کاربردی عربی شامل مباحث کاربرد شناسی یا منظور شناسی تحلیل کلام معنایابی و ساخت نحوی که کاربرد هر کدام در ترجمه مورد بررسی قرار می‌گیرد.

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان‌ترم	آزمون نهایی	تحقيق (پروژه)
-	-	+	-

منابع پیشنهادی:

- زبان‌شناسی عرب؛ د. رمضان عبدالوهاب
- الخصانص؛ ابن جنی
- تاریخ زبان و فرهنگ عربی؛ د. آذر نوش آذرتاش
- زبان‌شناسی عربی؛ د. محمود فهمی حجازی، مترجم سید حسین سیدی



دروس پیش‌نیاز:	نظری	پایه	نوع واحد	۲	تعداد واحد:	عنوان درس به فارسی: ادبیات و علوم دینی			
	عملی								
	نظری								
	عملی								
	نظری	اختیاری				عنوان درس به انگلیسی: ادبیات و علوم دینی			
	عملی								
	نظری								
	عملی								
<input checked="" type="checkbox"/> ندارد		<input type="checkbox"/> آموزش تکمیلی: دارد		۳۲ ساعت					
<input type="checkbox"/> سمینار		<input type="checkbox"/> کارگاه		<input type="checkbox"/> سفر علمی					
<input type="checkbox"/> آزمایشگاه		<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>					

هدف: آشنایی با تعامل ادبیات و سایر علوم دینی و کاربرد ادبیات در آنها.

سرفصل دروس:

- بیان تأثیر ادب اسلامی و علوم دینی در لغت و ادب عربی
- بیان تأثیر ادبیات در جذب مخاطبان علوم دینی و تأثیر آن در تسهیل انتقال مفاهیم علوم دینی به مخاطبان
- تأثیر ادبیات در فهم علوم دینی و اسلامی مانند: فقه، اصول، تفسیر، کلام، فلسفه، و...

روش ارزشیابی:

ارزشیابی مستمر	میان ترم	آزمون نهایی	تحقيق (پژوهه)
-	-	+	-

منابع پیشنهادی:

- تاریخ الادب الاسلامی؛ حنا الفاحوری
- تاریخ الادب العربی؛ بروکلمان
- الادب العربی و تاریخه؛ د. آذر شب
- تاریخ الادب العربی؛ د. محمود بوستانی
- تاریخ الادب العربی؛ الندوی
- کشاف؛ زمخشری
- مجمع البيان؛ طبرسی
- منهاج البراعة؛ خوئی

